ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 16ης Δεκεμβρίου 2020

με την οποία δίνεται εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει αλλαγές στους εθνικούς πίνακες κατανομής της Γερμανίας στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης

(2021/C 115/02)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την οδηγία 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Οκτωβρίου 2003, σχετικά με τη θέσπιση συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου εντός της Ένωσης και την τροποποίηση της οδηγίας 96/61/ΕΚ του Συμβουλίου ([1]),

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 389/2013 της Επιτροπής, της 2ας Μαΐου 2013, για τη σύσταση ενωσιακού μητρώου δυνάμει της οδηγίας 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και των αποφάσεων αριθ. 280/2004/ΕΚ και αριθ. 406/2009/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 920/2010 και (ΕΕ) αριθ. 1193/2011 της Επιτροπής ([2]) και ιδίως το άρθρο 52 παράγραφος 2 δεύτερο εδάφιο,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Στις 27 Απριλίου 2011 η Επιτροπή εξέδωσε την απόφαση 2011/278/ΕΕ ([3]) σχετικά με τον καθορισμό ενωσιακών μεταβατικών κανόνων για την εναρμονισμένη δωρεάν κατανομή δικαιωμάτων εκπομπής κατ' εφαρμογή του άρθρου 10α της οδηγίας 2003/87/ΕΚ.

(2) Στις 5 Σεπτεμβρίου 2013 η Επιτροπή εξέδωσε την απόφαση 2013/448/ΕΕ ([4]) σχετικά με τα εθνικά μέτρα εφαρμογής για τη μεταβατική δωρεάν κατανομή των δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου για την περίοδο 2013-2020.

(3) Με την απόφαση 2014/9/ΕΕ ([5]) η Επιτροπή τροποποίησε τις αποφάσεις 2010/2/ΕΕ ([6]) και 2011/278/ΕΕ όσον αφορά τον κατάλογο των τομέων και κλάδων που θεωρείται ότι εκτίθενται σε σημαντικό κίνδυνο διαρροής άνθρακα (στο εξής: κατάλογος διαρροής άνθρακα).

([1]) ΕΕ L 275 της 25.10.2003, σ. 32.

([2]) ΕΕ L 122 της 3.5.2013, σ. 1.

([3]) Απόφαση 2011/278/ΕΕ της Επιτροπής, της 27ης Απριλίου 2011, σχετικά με τον καθορισμό ενωσιακών μεταβατικών κανόνων για την εναρμονισμένη δωρεάν κατανομή δικαιωμάτων εκπομπής κατ' εφαρμογή του άρθρου 10α της οδηγίας 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 130 της 17.5.2011, σ. 1).

([4]) Απόφαση 2013/448/ΕΕ της Επιτροπής, της 5ης Σεπτεμβρίου 2013, σχετικά με τα εθνικά μέτρα εφαρμογής για τη μεταβατική δωρεάν κατανομή των δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 3 της οδηγίας 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 240 της 7.9.2013, σ. 27).

([5]) Απόφαση 2014/9/ΕΕ της Επιτροπής, της 18ης Δεκεμβρίου 2013, για την τροποποίηση των αποφάσεων 2010/2/ΕΕ και 2011/278/ΕΕ όσον αφορά τους τομείς και κλάδους που θεωρείται ότι εκτίθενται σε σημαντικό κίνδυνο διαρροής άνθρακα (ΕΕ L 9 της 14.1.2014, σ. 9).

([6]) Απόφαση αριθ. 2010/2/ΕΕ της Επιτροπής, της 24ης Δεκεμβρίου 2009, που προσδιορίζει, σύμφωνα με την οδηγία 2003/87/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, κατάλογο τομέων και κλάδων οι οποίοι θεωρείται ότι εκτίθενται σε σημαντικό κίνδυνο διαρροής άνθρακα (ΕΕ L 1 της 5.1.2010, σ. 10).

(4) Με τις αποφάσεις C (2013) 9281 ([7]), C(2014) 123 ([8]), C(2014) 674 ([9]) και C(2014) 1167 ([10]), η Επιτροπή έδωσε εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τους εθνικούς πίνακες κατανομής και τους αναθεωρημένους εθνικούς πίνακες κατανομής για το Βέλγιο, τη Βουλγαρία, την Τσεχική Δημοκρατία, τη Δανία, τη Γερμανία, την Εσθονία, την Ιρλανδία, την Ελλάδα, την Ισπανία, τη Γαλλία, την Κροατία, την Ιταλία, την Κύπρο, τη Λετονία, τη Λιθουανία, το Λουξεμβούργο, την Ουγγαρία, τις Κάτω Χώρες, την Αυστρία, την Πολωνία, την Πορτογαλία, τη Ρουμανία, τη Σλοβενία, τη Σλοβακία, τη Φινλανδία, τη Σουηδία και το Ηνωμένο Βασίλειο στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

(5) Με την απόφαση C (2019) 4184, η Επιτροπή έδωσε εντολή στον κεντρικό διαχειριστή να αλλάξει τον εθνικό πίνακα κατανομής της Γερμανίας ύστερα από κοινοποίηση της γερμανικής αρχής εμπορίας εκπομπών, στην οποία συμπεριλήφθηκε η εγκατάσταση πολυμερισμού DE-210619. Ωστόσο, τα στοιχεία που αναφέρθηκαν για τον υπολογισμό της δωρεάν κατανομής βασίστηκαν σε εσφαλμένο θερμικό ισοζύγιο μεταξύ υποεγκαταστάσεων διαρροής άνθρακα και μηδενικής διαρροής άνθρακα, με αποτέλεσμα τη μείωση των δικαιωμάτων κατά 1 876. Επομένως, σύμφωνα με το άρθρο 52 παράγραφος 2 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 389/2013, η Γερμανία κοινοποίησε στην Επιτροπή, με επιστολή της 5ης Οκτωβρίου 2020, αλλαγές στον εθνικό της πίνακα κατανομής για την εγκατάσταση DE-210619.

(6) Με την απόφαση C(2019) 4184, η Επιτροπή έδωσε εντολή στον κεντρικό διαχειριστή να αλλάξει τον εθνικό πίνακα κατανομής της Γερμανίας ύστερα από κοινοποίηση της γερμανικής αρχής εμπορίας εκπομπών, στην οποία συμπεριλήφθηκε η εγκατάσταση πολυμερισμού DE-210620. Ωστόσο, τα στοιχεία που αναφέρθηκαν για τον υπολογισμό της δωρεάν κατανομής βασίστηκαν σε εσφαλμένο θερμικό ισοζύγιο μεταξύ υποεγκαταστάσεων διαρροής άνθρακα και μηδενικής διαρροής άνθρακα, με αποτέλεσμα τη μείωση των δικαιωμάτων κατά 3 217. Επομένως, σύμφωνα με το άρθρο 52 παράγραφος 2 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 389/2013, η Γερμανία κοινοποίησε στην Επιτροπή, με επιστολή της 5ης Οκτωβρίου 2020, αλλαγές στον εθνικό πίνακα κατανομής της για την εγκατάσταση DE-210620.

(7) Η Επιτροπή θεωρεί ότι οι κοινοποιηθείσες αλλαγές του πίνακα κατανομής της Γερμανίας είναι σύμφωνες με την οδηγία 2003/87/ΕΚ και την απόφαση 2011/278/ΕΕ. Ως εκ τούτου, δίνεται η εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τις εν λόγω αλλαγές στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο μόνο

Ο κεντρικός διαχειριστής του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης καταχωρίζει τις αλλαγές στον εθνικό πίνακα κατανομής της Γερμανίας όπως καθορίζεται στο παράρτημα.

Βρυξέλλες, 16 Δεκεμβρίου 2020.

Για την Επιτροπή
Frans TIMMERMANS
Εκτελεστικός Αντιπρόεδρος

([7]) Απόφαση C(2013) 9281 της Επιτροπής, της 18ης Δεκεμβρίου 2013, με την οποία δίνεται εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τους εθνικούς πίνακες κατανομής για την Αυστρία, την Ελλάδα, την Ιρλανδία, τη Λετονία, τις Κάτω Χώρες, την Πορτογαλία, τη Σουηδία και το Ηνωμένο Βασίλειο στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

([8]) Απόφαση C(2014) 123 της Επιτροπής, της 17ης Ιανουαρίου 2014, με την οποία δίνεται εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τους εθνικούς πίνακες κατανομής για την Τσεχική Δημοκρατία, τη Δανία, τη Γαλλία, τη Λιθουανία, την Ουγγαρία και τη Σλοβακία στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

([9]) Απόφαση C(2014) 674 της Επιτροπής, της 12ης Φεβρουαρίου 2014, με την οποία δίνεται εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τους εθνικούς πίνακες κατανομής για το Βέλγιο, τη Γερμανία, την Εσθονία, το Λουξεμβούργο, τη Σλοβενία και τη Φινλανδία στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

([10]) Απόφαση C(2014) 1167 της Επιτροπής, της 26ης Φεβρουαρίου 2014, με την οποία δίνεται εντολή στον κεντρικό διαχειριστή του ημερολογίου συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης να καταχωρίσει τους εθνικούς πίνακες κατανομής για την Βουλγαρία, την Ισπανία, την Κροατία, την Ιταλία, την Κύπρο, την Λετονία, την Πολωνία, τη Ρουμανία και το Ηνωμένο Βασίλειο στο ημερολόγιο συναλλαγών της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Αλλαγές στον εθνικό πίνακα κατανομής για την περίοδο 2013-2020 σύμφωνα με το άρθρο 10α της οδηγίας 2003/87/ΕΚ (εθνικά μέτρα εφαρμογής)

Κράτος μέλος: Γερμανία

Η αλλαγή της κατανομής στον εθνικό πίνακα κατανομής για τις αναφερόμενες εγκαταστάσεις έχει ως εξής:

Αναγνωριστικός κωδικός εγκατάστασης (νεοεισερχόμενοι και παύση λειτουργίας)	Αναγνωριστικός κωδικός εγκατάστασης (μητρώο της Ένωσης)	Επωνυμία του φορέα εκμετάλλευσης	Επωνυμία της εγκατάστασης	Ποσότητα προς κατανομή								Ποσότητα προς κατανομή τροποποιημένη από τα δεδομένα για τους νεοεισερχόμενους και την παύση λειτουργίας ανά εγκατάσταση
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE-new-14616-0168	210619	Dow Olefinverbund GmbH	Polyethylen-Anlage / Train 4 in Leuna	0	0	0	0	0	2 654	2 565	2 478	7 697
DE-new-14616-0169	210620	Dow Olefinverbund GmbH	Polyethylen-Anlage / Train 5 in Leuna	0	0	0	0	0	8 012	7 484	6 974	22 470